



To the Catholics of the North Bay area

I recently had the opportunity to tour All Saints Mausoleum, which has entered the final phase of construction at St. Mary's Cemetery in North Bay. The Cemetery Board and Staff along with the Building Contractor have taken great pride in this project, making it a true "Tribute to Life" for the North Bay area. I look forward to the blessing and official opening of this mausoleum on June 18, 2004 at 2:00 pm.

The word "cemetery" comes from the Greek word for sleeping place. Christians believe that cemeteries are a gathering place for a pilgrim people who have fallen asleep in Christ and who await the promised resurrection of the dead.

Catholic Cemeteries celebrate the life of believers unbroken by death. As part of the ministry of the Church, cemeteries are signs of our respect and love for those who have gone before us and are destined to eternal life. Whether you choose to be buried, cremated or interred above-ground in a columbarium or mausoleum, I strongly encourage you to support and make use of your Catholic Cemetery and All Saints Mausoleum in North Bay. If you have any questions, please feel free to contact the Cemetery Office at 495-8986 or the Mausoleum Showroom at 472-9648.

In closing, I wish to express my sincere gratitude to the Board and Staff of our Catholic Cemeteries in North Bay and to all involved in making the dream of a Mausoleum in North Bay a reality for the people of Nipissing and the surrounding area.

+Jean-Louis Plouffe
Bishop of Sault Ste. Marie

Aux catholiques de la région de North Bay

J'ai eu l'occasion de visiter récemment le Mausolée de la Toussaint que nous avons construit au cimetière St. Mary's à North Bay. Le Conseil d'administration du cimetière ainsi que le personnel et l'entrepreneur en construction sont fiers de cette réalisation. Le Mausolée est un « Témoignage à la vie » pour la communauté de North Bay. J'aurai le plaisir de bénir cet édifice à l'occasion de l'ouverture officielle, prévue pour le 18 juin prochain à 14h.

Le mot « cimetière » vient du mot grec qui veut dire « lieu de repos ». La foi chrétienne considère les cimetières comme des lieux de rassemblement pour les membres du peuple de Dieu en marche qui dorment dans le Christ et qui attendent la résurrection promise.

Les cimetières catholiques célèbrent la vie qui n'est jamais rompue par la mort. Ils sont des signes de notre respect et de notre amour pour ceux et celles qui nous ont précédés-es dans la vie éternelle. Je vous encourage fortement à vous prévaloir des services offerts par les Cimetières catholiques et le Mausolée de la Toussaint de North Bay pour l'enterrement, l'incinération ou l'inhumation dans un columbarium ou dans le mausolée. Pour plus amples renseignements veuillez communiquer avec le Bureau du Cimetière (495-8986) ou celui du Mausolée (472-9648).

En terminant, je tiens à remercier très sincèrement le Conseil d'administration et le personnel des Cimetières catholiques à North Bay ainsi que tous les responsables qui ont fait du rêve d'un Mausolée à North Bay une réalité pour toute la population du Nipissing et des environs.

+Jean-Louis Plouffe
Évêque de Sault Ste-Marie